



# CALDWELL-WEST CALDWELL PUBLIC SCHOOLS

104 GRAY STREET, WEST CALDWELL, NEW JERSEY 07006  
Telephone (973) 228-6979 Fax (973) 228-8716

**Christopher Conklin, Ed.D.**, Superintendent of Schools  
**Kaitlin Jones**, Assistant Superintendent

**Brian McCarthy**, School Business Administrator/Board Secretary

Septiembre 2021

Queridos Padres y Guardianes:

La política de la Junta de Educación de Caldwell-West Caldwell requiere que se proporcionen ciertos certificados, firmados por un proveedor de atención médica, para los registros escolares para que su hijo pueda asistir a la escuela. **Esta información debe enviarse antes de que el estudiante ingrese a la escuela.** Obtenga la información marcada a continuación, asegurándose de que se indique el mes, día y año de cada vacuna.

Gracias por su cooperación.

Atentamente,

*Christopher Conklin*

Christopher Conklin, Ed.D.  
Superintendente Distrito Escolar Caldwell-West Caldwell  
*Fomentar, inspirar y defender el aprendizaje para todos.*

---

## Requisitos físicos y de inmunización:

---

- Se requieren exámenes físicos para todos los nuevos participantes en el Distrito Escolar de Caldwell • West Caldwell. Los exámenes físicos deben realizarse dentro de los 365 días antes del comienzo de la escuela.
- 1 dosis de Haemophilis B (Hib) para personas de edad 12-59 meses.
- Vacuna antineumocócica para personas de 12 a 59 meses y una vacuna anual contra la influenza para personas de edad 6-59 meses.
- 4 dosis de difteria-tos ferina-tétanos (una dosis debe haber sido administrada en o después de la 4 th cumpleaños), o 5 dosis. 1 dosis adicional de difteria, tos ferina y tétanos para los estudiantes que ingresan al sexto grado.
- 3 dosis de la vacuna contra la poliomielitis (se debe haber administrado una dosis en el nivel 4 th cumpleaños) o 4 dosis.
- Se requiere 1 dosis de la vacuna contra el sarampión, las paperas y la rubéola en o después del primer cumpleaños y una segunda vacuna contra el sarampión antes de comenzar la escuela.
- 3 dosis de la vacuna contra la hepatitis B para todos los estudiantes de Kindergarten hasta el grado 12.
- 1 dosis de vacuna contra la varicela administrada no antes de los 12 meses, pero antes de los 19 meses de edad.
- Se requiere 1 dosis de la vacuna contra la meningitis para los estudiantes que ingresan Calificación 6.
- La prueba de tuberculina de Mantoux es necesaria para quienes ingresan desde un área de alta infección de tuberculina según lo determinado por el Departamento de Salud de Nueva Jersey.